

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 114 (1988)  
**Heft:** 21  
  
**Rubrik:** [Impressum]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

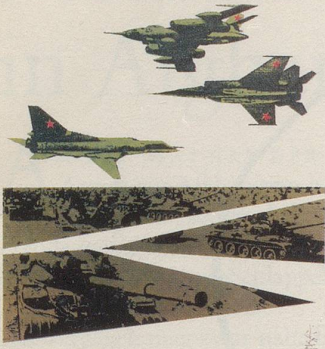
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Zu unserem Titelbild



**Rote Armee verlässt Afghanistan**

**Abzug angelaufen**

**Erste Einheit auf dem Weg**

**Sowjetische Truppen in Kabul verabschiedet**

**Mudschaheddin rücken nach**

**Und nun ein Bürgerkrieg?**

In dieser Nummer

**Bruno Hofer:  
Unverzichtbarer  
Kaiseraugst-Verzicht**

Nach der überraschenden bürgerlichen Motion zum Verzicht auf den Bau des KKW Kaiseraugst beginnen nun die Verhandlungen über ... ja worüber eigentlich? Eine Vierdelegation des Bundesrates hat jedenfalls schon einmal eine Abordnung der Kernkraftbetreiber empfangen. Was dabei herauskam, steht auf den Seiten 6 und 7.



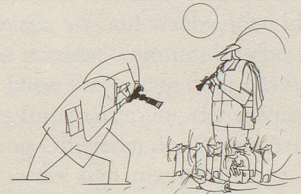
**Kurt Hutterli:  
Der Geschichtenschmuggler**

Arglos, weil er dasselbe schon oft getan hat, begibt sich da einer auf die Fähre nach Travemünde. Er begreift gar nicht, warum der Zöllner bei der Ausreise nun plötzlich den Koffer kontrollieren will. Noch weniger begreiflich ist, was der Zöllner am Gepäck zu beanstanden hat. (Seiten 26/27)



**Kambiz:  
Reisebericht aus Hameln 1988**

Der Rattenfänger – das war doch einst ... Es gibt ihn auch heute noch. Allerdings ist auch an ihm die Spur der Zeit nicht spurlos vorbeigegangen. Der Rattenfänger hat sich dem Zeitgeist angepasst. Die Melodie ist vielleicht neu, deren Wirkung aber immer noch dieselbe.



Bruno Knobel:	Moskaus «Vietnam» in Afghanistan	Seite 5
Adrian Schaffner:	Basler Gratisvelos geklaut	Seite 12
Max Wey:	... macht 30 Liegestütze!	Seite 15
Horst Schlitter:	«Die Frauen halten Italien wach»	Seite 16
Marcel Meier:	Donnergrollen im Olymp	Seite 18
Hans Georg Rauch:	Pfingstschlacht im Individualverkehr	Seiten 24/25
René Regenass:	Es ist Zeit, den Lachclub zu gründen	Seite 34



**Nebelspalter**

Die satirische Schweizer Zeitschrift

114. Jahrgang Gegründet 1875

Redaktion: Werner Meier-Lécho (Chefredaktor), Hansjörg Enz  
Redaktionssekretariat: Vreni Schawalder  
Umbruch: Werner Lippuner  
Redaktionsadresse: Postfach, 9400 Rorschach  
Telefon 071/41 43 41, Telefax 071/41 43 13  
Der Nebelspalter erscheint jeden Montag.  
Für unverlangt eingesandte Beiträge kann die Redaktion keine Verantwortung übernehmen. Korrespondenz über solche Beiträge ist nur in Ausnahmefällen möglich.  
Der Nachdruck von Texten und Zeichnungen ist nur mit Zustimmung der Redaktion gestattet.  
Verlag, Druck und Administration:  
E. Löpf-Benz AG, Druck- und Verlagshaus, 9400 Rorschach,  
Telefon 071/41 43 41 – 41 43 42

Abonnementsabteilung: Tel. 071/41 43 41  
Abonnementspreise:  
Schweiz: 12 Monate Fr. 92.– 6 Monate Fr. 50.–  
Europa\*: 12 Monate Fr. 106.– 6 Monate Fr. 57.–  
Übersee\*: 12 Monate Fr. 139.– 6 Monate Fr. 73.–  
\*inkl. Land- und Seepostporto. Luftpostpreise auf Anfrage.  
Bestehende Abonnements erneuern sich automatisch, wenn keine Abbestellung erfolgt.  
Postcheck St.Gallen 90-326-1. Abonnements nehmen alle Buchhandlungen und der Verlag in Rorschach entgegen.

Anzeigenverwaltung: E. Löpf-Benz AG, Druck- und Verlagshaus  
9400 Rorschach  
Tel. 071/41 43 41 – 41 43 42  
Telefax 071/41 43 13  
Büro Zürich: Säntisstrasse 15, 8008 Zürich  
Tel. 01/55 84 84  
Postadresse: Postfach 922, 8034 Zürich  
Pour la Suisse romande: Presse Publicité SA, case postale 258  
1211 Genève 11, Tel. 022/35 73 40/49  
Touristikwerbung: Theo Walser-Heinz, Fachstrasse 61  
8942 Oberrieden, Tel. 01/720 15 66  
Inseraten-Annahmeschluss: Ein- und zweifarbige Inserate: 1 Woche vor Erscheinen.  
Vierfarbige Inserate: 4 Wochen vor Erscheinen.  
Insertionspreise: Nach Tarif 1988